

DANISH GAZETTE

Meddelelser fra sortsafprøvningen

Information om Plantenyhedsbeskyttelse og Sortslisteoptagelse

Årgang 36, nr. 6

1. juni 2017

side 48 – 56

	MEDELELSER	48
	<i>Official Notices</i>	
I	ANMELDELSER TIL PLANTENYHEDSBESKYTTELSE og/eller OPTAGELSE PÅ SORTSLISTE	49
	<i>Applications for Protection and/or for Addition to the National List</i>	
II*	SORTSNAVNE	49
	<i>Variety Denomination</i>	
	1. Anmeldte navneforslag	50
	<i>Proposed Variety Denominations</i>	
	2. Godkendte sortsnavne	51
	<i>Approved Variety Denominations</i>	
	3. Ændring af godkendte sortsnavne	51
	<i>Changes of Approved Variety Denominations</i>	
	4. Godkendelse af ændrede sortsnavne	-
	<i>Approval of Changed Variety Denominations</i>	
III	TILBAGETRÆKNING AF ANMELDELSER TIL PLANTENYHEDSBESKYTTELSE og/eller OPTAGELSE PÅ SORTSLISTE	-
	<i>Withdrawal of Applications for Protection and/or for Addition to the National List</i>	
IV	BESLUTNINGER	52
	<i>Decisions</i>	
	1. Tildeling af plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortsliste	52
	<i>Grant of Protection and/or Addition to the National List</i>	
	2. Forlængelse af beskyttelsesperioden og/eller optagelsestiden på sortsliste	-
	<i>Prolongation of Protection and/or Listing Period</i>	
	3. Afvisning af anmeldelser til plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortsliste	-
	<i>Rejection of Applications for Protection and/or Addition to the National List</i>	
V	OPLYSNINGER OM NY ANMELDER TIL PLANTENYHEDSBESKYTTELSE/SORTSLISTE- OPTAGELSE, INDEHAVER AF PLANTENYHEDSBESKYTTELSE, VEDLIGEHOLDER ELLER REPRÆSENTANT	52
	<i>Changes in the Person of the Applicant, the Holder of Protection/the Maintainer, or of the Agent</i>	

* UPOV Variety Denominations - Dénominations Variétales – Sortenbezeichnungen

VI	OPHØR AF PLANTENYHEDSBESKYTTELSE og/eller SLETTELSE AF SORTER PÅ SORTSLISTE	53
	<i>Termination of Protection and/or Deletion from the National List</i>	
	1. På begæring af beskyttelsesindehaver/vedligeholder	53
	<i>By Request of the Holder/Maintainer</i>	
	2. Afvisning fra plantenyhedsregistret og/eller sortslisten	-
	<i>Forfeiture of Protection and/or Annulment of Approval to the National List</i>	
	3. Udløb af beskyttelsesperioden og/eller optagelsestiden på sortliste	-
	<i>Expiry of Period of Protection and/or Approved Listing Period</i>	
	OVERSIGT OVER ANMELDELSESTIDSPUNKTER, INDSENDELSE AF PLANTEMATERIALE TIL PRØVEDYRKNING OG PRIS- OG GEBYROVERSIGT 2017	48
	<i>Survey of Closing Dates for Application and Submission of Plant Material for Trial and Price and fees 2017</i>	
	ADRESSELISTE	54
	<i>Address List</i>	
	OVERSÆTTELSER	55
	<i>Translations</i>	

Dette nummer indeholder oplysninger for perioden 1. maj 2017 til 31. maj 2017 inkl. Oplysninger uden for denne periode kan dog forekomme.

This edition holds information of the period May, 1st, 2017 to May, 31st, 2017 incl. Information outside this period may occur.

Forklaring til forkortelser / Explanation of Abbreviations

P	Anmeldelse til plantenyhedsbeskyttelse Application for Plant Breeders' Rights	AVR	Afvisning fra nyhedsregistrering Rejection from Plant Breeders' Rights
S	Anmeldelse til sortlisteoptagelse Application for addition to the National List	AVS	Afvisning fra sortslisten Annulment of National Listing
SP	Anmeldelse til både plantenyhedsbeskyttelse og sortlisteoptagelse Application for both Plant Breeders' Rights and National List	FR	Forlængelse af nyhedsregistrering Prolongation of Plant Breeders' Rights
B	Anmeldelse til B-liste afprøvning (Grønsager) Application for B-list testing (Vegetables)	FS	Forlænget godkendelse af sortlisteoptagelse Prolongation of National Listing
AA	Tilbagetrækning af anmeldelse til plantenyhedsbeskyttelse eller sortlisteoptagelse Withdrawal of application for Plant Breeders' Rights or addition to the National List	OS	Optagelse på sortliste Addition to the National List
AR	Afmeldelse fra nyhedsregistrering Surrender of Plant Breeders' Rights	RG	Plantenyhedsregistreret Grant of Plant Breeders' Rights
AS	Afmeldelse fra sortslisten Deletion from the National List on request of the maintainer	UR	Udløb af beskyttelsesperioden Expiry of Plant Breeders Rights
AV	Afvisning af anmeldelse til plantenyhedsbeskyttelse eller sortlisteoptagelse Rejection of application for Plant Breeders' Rights or addition to the National List	US	Udløb af sortlisteoptagelse Expiry of National Listing

En dato i parentes uden forkortelse i de respektive kolonner angiver en tidligere meddelt dato.
A date in brackets in the columns without letters indicates an earlier date.

MEDDELELSER

På nedenstående link finder du priser på SES- og Værdiafprøvning:

<http://www.tystofte.dk/anmeldelser/betalingsbetingelser-prisliste-og-information-om-betalingsmuligheder/>

På nedenstående link finder du oversigt over anmeldelsestidspunkter og indsendelse af plantemateriale til prøvedyrkning:

<http://www.tystofte.dk/anmeldelser/tidsfrister-og-maengder/>

OFFICIAL NOTICES

At the link below you will find prices for DUS- and VUC-testing:

<http://www.tystofte.dk/anmeldelser/betalingsbetingelser-prisliste-og-information-om-betalingsmuligheder/>

At the link below you'll find survey of Closing Dates for Application and Submission of Plant Material for Trial:

<http://www.tystofte.dk/anmeldelser/tidsfrister-og-maengder/>

I **ANMELDELSER TIL PLANTENYHEDSBESKYTTELSE og/eller OPTAGELSE PÅ SORTSLISTE**

Applications for Protection and/or for Addition to the National List

Enhver, der måtte have indvendinger mod, at der meddeles plantenyhedsbeskyttelse til anmeldte sorter, bedes rette skriftlig henvendelse til TystofteFonden, Plantenyhedsnævnet, Teglværksvej 10, 4230 Skælskør, senest 4 uger efter offentliggørelse af denne publikation.

Anyone who may have objections to the granting of Plant Breeders Rights to applied varieties, please write to the TystofteFonden, Plant Novelty Board, Teglværksvej 10, 4230 Skælskør, within 4 weeks after publication of this edition.

E:Anmelder til Plantenyhedsbeskyttelse			Dato for anmeldelse mht.
Applicant - PBR	Anmeldt under		-Plantenyheds-
V:Anmelder til Sortslisteoptagelse	navn/betegnelse		beskyttelse
Sortskode	Applied with proposed deno-		-Optagelse på
Varietycode	mination/breeders' reference		Sortsliste
			Date of application as regards to
			PBR
			NL

LANDBRUGSPLANTER - Agricultural Species

BYG - Hordeum vulgare L.

Vårform

32275 P E:Boreal/V:Boreal

Vipekka/Bor 12037

10/05/17

II SORTSNAVNE - Variety Denominations

1. Anmeldte navneforslag – Proposed Variety Denominations

Sortskode Varietycode	E: Anmelder til Plantenyhedsbeskyttelse Applicant - PBR V: Anmelder til Sortslisteoptagelse Application - NL R: Repræsentant/Agent	Anmeldt under navn/betegnelse Applied with proposed deno- mination/breeders' reference	Navne- forslag Proposed de- nomination	Navnetype F: fantasi navn, C: code Type of denomination F: Fantasy name, C: Code	Dato for modt. af navneforslag Date of reception of proposed denomination
--------------------------	--	---	---	---	--

LANDBRUGSPLANTER - Agricultural Species

FODERBEDE - Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. alba DC.

Bederøer til energiproduktion

31054 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6E949	Pierina KWS	F	02/05/17
31055 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6E950	Myrilla KWS	F	02/05/17

SUKKERROE - Beta vulgaris L. ssp. vulgaris var. saccharifera Alef.

Sukkerroe

31056 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6K649	Celesta KWS	F	02/05/17
31061 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6K670	Smart Janninka KWS	F	09/05/17
31062 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6K674	Smart Johanna KWS	F	03/05/17
31063 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6K680	Fenja KWS	F	02/05/17
31067 S	V:KWS/R:KWS Scandi	6K697	Coletta KWS	F	09/05/17

RAPS - Brassica napus var napus

Vinterform

30672 S	V:Syngenta DE/R:Syngenta DK	RNX3434	SY Florian	F	04/05/17
30674 S	V:Syngenta DE/R:Syngenta DK	RNX3529	SY Algo	F	04/05/17
30711 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 13J081	Honorine	F	02/05/17
30712 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 13CD076	Hitaly	F	02/05/17
30713 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 13CD085	Horigin	F	02/05/17
30714 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 13CB085	Hillico	F	02/05/17
30715 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 12AU044	Hunic	F	02/05/17
30718 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 10 DE 005	Derrick	F	02/05/17
30721 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 13CO080	Halaster	F	02/05/17
31387 S	V:Syngenta DE/R:Syngenta DK	RNX3526	SY Iowa	F	04/05/17
31388 S	V:Syngenta DE/R:Syngenta DK	RNX3521	SY Alix	F	04/05/17
31389 S	V:Syngenta DE/R:Syngenta DK	RNX3527	George	F	04/05/17

RAPS - Brassica napus var napus

Vårform

31937 S	V:Dow Agro DE/R:Dow Agro DE	CL2562966H	NXH9610CL	C	29/05/17
31939 S	V:Dow Agro DE/R:Dow Agro DE	CL2562968H	NXH2022CL	C	29/05/17

BYG - Hordeum vulgare L.

Vårform

31028 S	V:Ragt FR/R:RAGT Nordic	RP15010	RGT Observer	F	17/05/17
31907 S	V:Ragt FR/R:Nordic Seed	RP15033	RGT Hailey	F	18/05/17
32275 P	E:Boreal/V:Boreal	Bor 12037	Vipekka	F	10/05/17

HVEDE - Triticum aestivum L.

Vinterform

30139 S	V:Sejet/R:Sejet	Sj K0255	Ancher	F	19/05/17
30140 S	V:Sejet/R:Sejet	Sj K0376	Drachmann	F	19/05/17
30142 S	V:Sejet/R:Sejet	Sj 13874003	Tuxen	F	19/05/17
30875 S	V:DSV/R:DSV DK	DSV 316111	Pirat	F	03/05/17
30896 S	V:KWS Momont/R:KWS Scandi	MH 15-63	KWS Club	F	02/05/17

2. **Godkendte sortsnavne – Approved Variety Denominations**

Sortskode Varietycode	E:Anmelder til Plantenyhedsbeskyttelse Applicant - PBR V:Anmelder til Sortslisteoptagelse Applicant - NL R:Repræsentant/Agent	Anmeldt under navn/betegnelse Applied with proposed deno- mination/breeders' reference	Navne- forslag Proposed de- nomination	Navnetype F: fantasi navn, C: code Type of denomination F: Fantasy name, C: Code	Dato for godkendelse af navneforslag Date of approval of proposed denomination
--------------------------	---	---	---	---	---

LANDBRUGSPLANTER - Agricultural Species

HAVRE - Avena sativa L.

Havre

32025 S V:NS-LANGENSTEIN/R:Sejet NORD 15/137 Lion F 1/05/17

BYG - Hordeum vulgare L.

Vårform

30292 S V:Nordic Seed/R:Nordic Seed NOS 19341-55 Sarbi F 01/05/17

30370 SP E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg CB14-6028 CB Congo F 01/05/17

30373 SP E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg CB14-9004 CB Cosak F 01/05/17

30376 SP E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg CB14-3093 CB Citra F 01/05/17

30377 SP E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg CB11-5555 CB Cetus F 01/05/17

ALMINDELIG RAJGRÆS - Lolium perenne L.

31294 S V:DLF SEEDS/R:DLF SEEDS DLF LFT-41233 Thegn F 01/05/17

HVEDE - Triticum aestivum L.

Vinterform

30112 S V:DSV/R:DSV DK DSV 30118 Marston F 01/05/17

30898 S V:Limagrain DE/R:Nordic Seed NIC10-6030-A LG Imposanto F 01/05/17

3. **Ændring af godkendte sortsnavne – Changes of Approved Variety Denominations**

Sortskode Varietycode	E:Anmelder til Plantenyhedsbeskyttelse Applicant - PBR V:Anmelder til Sortslisteoptagelse Applicant - NL R:Repræsentant/Agent	Tidligere navn Previous denomination	Nyt navneforslag New proposed denomination	Navnetype F: Fantasi navn, C: code Type of denomination F: Fantasy name, C: Code	Dato for modt. af navneforslag Date of receipt of proposed denomination
--------------------------	---	---	---	---	--

LANDBRUGSPLANTER - Agricultural Species

RAPS - Brassica napus var napus

Vårform

31068 S V:Dow Agro DE/R:Dow Agro DE DS101CL NXH2020CL C 29/05/17

IV BESLUTNINGER – Decisions

**1. Tildeling af plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortliste
Grant of Protection an/or Addition to the National List**

Sortskode/ Varietycode	E:Indehaver af Plantenyhedsbeskyttelse/ Titleholder of PBR V:Vedligeholder/Maintainer R:Repræsentant/Agent	Navn Denomination	Dato for plantenyheds- beskyttelse Date of Grant of PBR	Dato for optagelse på Sortsliste Date of National Listing
---------------------------	---	----------------------	---	---

LANDBRUGSPANTER - Agricultural Species

BYG - Hordeum vulgare L.

Vårform

30292 S	V:Nordic Seed/R:Nordic Seed	Sarbi		01/05/17
30370 SP	E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg	CB Congo	03/05/17	01/05/17
30373 SP	E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg	CB Cosak	03/05/17	01/05/17
30376 SP	E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg	CB Citra	03/05/17	01/05/17
30377 SP	E:Carlsberg/V:Carlsberg/R:Carlsberg	CB Cetus	03/05/17	01/05/17

HVEDE - Triticum aestivum L.

Vinterform

30112 S	V:DSV/R:DSV DK	Marston		01/05/17
---------	----------------	---------	--	----------

V OPLYSNINGER OM NY ANMELDER TIL PLANTENYHEDSBESKYTTELSE/SORTSLISTEOPTAGELSE, INDEHAVER AF PLANTENYHEDSBESKYTTELSE, VEDLIGEHOLDER ELLER REPRÆSENTANT

Changes in the Person of the Applicant, the Holder of Protection/the Maintainer or of the Agent

Sortskode Varietycode	Navn/forædlerbetegnelse Denomination/Breeders' reference	Dato for ændring Date of change	Tidligere/Previous E: Indehaver af PN/Titleholder of PBR V: Vedligeholder af SL/Maintainer of NL R: Repræsentant/Agent	Ny/New
--------------------------	---	--	---	--------

LANDBRUGSPANTER - Agricultural Species

RAPS - Brassica napus var napus

Vinterform

29228 S	Leopard/LSF 1334	02/05/2017	R:RAGT Nordic	R:NPZ DK
---------	------------------	------------	---------------	----------

VI OPHØR AF PLANTENYHEDSBESKYTTELSE og/eller SLETTEELSE AF SORTER PÅ SORTSLISTE
Termination of Protection and/or Delition from the National List

Bemærk venligst: Ved ophør af dansk beskyttelse kan sorten fortsat være omfattet af den europæiske plantenyhedsbeskyttelse.
 (Se www.cpvo.eu.int)

Please note: On termination of Danish Plant Variety Protection the variety can still be protected according to the European Plant Variety Rights regulation. (See www.cpvo.eu.int)

1. På begæring af beskyttelsesindehaver/vedligeholder
By Request of the Holder/Maintainer

Sortskode <i>Varietycode</i>	E: Indehaver af Plantenyhedsbeskyttelse <i>Titleholder of PBR</i> V: Vedligeholder/Maintainer R: Repræsentant/Agent	Navn <i>Denomination</i>	Dato for ophør mht. plantenyheds- beskyttelse <i>Date of termination as regards to PBR</i>	optagelse på Sortsliste <i>Regards to NL</i>
LANDBRUGSPLANTER - Agricultural Species				
HAVRE - Avena sativa L.				
Havre				
26721 S	V: Wiersum/R: Nordic Seed	Hamar		02/05/17
RAPS - Brassica napus var napus				
Vinterform				
22987 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Epure		23/05/17
24463 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Oracle		23/05/17
26249 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Habile		23/05/17
27146 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Charger		23/05/17
27734 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Dragster		23/05/17
28403 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Hourra		23/05/17
29246 S	V: KWS Momont/R: KWS Scandi	Hawai		23/05/17
BYG - Hordeum vulgare L.				
Vinterform				
23800 S	V: Bauer/R: Nordic Seed	Sandra		02/05/17
26456 S	V: NS-Böhnshausen/R: Nordic Seed	Nika		02/05/17
29367 S	V: KWS LOCHOW/R: KWS Scandi	KWS Somerset		23/05/17
BYG - Hordeum vulgare L.				
Vårform				
23396 S	V: Strengs/R: Nordic Seed	Calcule		02/05/17
26689 S	V: Nordic Seed/R: Nordic Seed	Amalika		04/05/17
26722 S	V: Secobra FR/R: N&S	RhyncoStar		11/05/17
27418 S	V: KWS LOCHOW/R: KWS Scandi	KWS Atrika		23/05/17
27421 S	V: Nordic Seed/R: Nordic Seed	Calisi		04/05/17
27481 S	V: Ackermann/R: Ackermann	Chain		05/05/17
27482 S	V: Ackermann/R: Ackermann	Cherokee		05/05/17
27488 S	V: Secobra FR/R: N&S	Narnia		11/05/17
28821 S	V: Nordic Seed/R: Nordic Seed	Kolore		04/05/17
ALMINDELIG RAJGRÆS - Lolium perenne L.				
Foder				
19655 SP	E: DSV/V: DSV/R: DSV DK	Licarta	02/05/17	02/05/17
RUG - Secale cereale L.				
Rug				
25550 S	V: Danko/R: N&S	Dankowskie Agat		11/05/17
29382 S	V: KWS LOCHOW/R: KWS Scandi	KWS Dolaro		23/05/17
KARTOFFEL - Solanum tuberosum L.				
Spise				
14665 P	E: Schaap/R: Schaap	Maritiema	09/05/17	
HVEDE - Triticum aestivum L.				
Vinterform				
23091 S	V: Momont, A./R: KWS Scandi	Galvano		23/05/17
23121 S	V: v. Be/R: Nordic Seed	Tabasco		02/05/17
28607 S	V: Strube/R: Nordic Seed	Albert		10/05/17
28630 S	V: Nordic Seed/R: Nordic Seed	Kadett		01/05/17
29422 S	V: KWS Momont/R: KWS Scandi	Scanis		23/05/17
MAJS - Zea mays L.				
Silage				
24008 S	V: KWS/R: KWS Scandi	Kreel		24/05/17
24785 S	V: KWS/R: KWS Scandi	Kougar		24/05/17
26735 S	V: KWS/R: KWS Scandi	Ascender		24/05/17
27425 S	V: KWS/R: KWS Scandi	Kajuns		24/05/17

Forkortelse Abbreviation	Navn og adresse Name and address	Forkortelse Abbreviation	Navn og adresse Name and address
Ackermann	Ackermann Saatzucht GmbH & Co. KG Marienhofstr. 13 Postfach 70 DE-94342 Irlbach	N&S	Nielsen & Smith A/S Sydvestvej 88 Postbox 140 DK-2600 Glostrup
Bauer	Saatzucht B. Bauer GmbH Hofmarkstrasse 1 DE-93083 Niedertraubling	Nordic Seed	Nordic Seed A/S Kornmarken 1 DK-8464 Galten
Carlsberg	Carlsberg A/S Ny Carlsberg Vej 100 DK-1799 København V.	NPZ DK	NPZ DK Hovedgaden 75, Hellevad DK-6230 Rødekro
Danko	Danko Hodowla Roslin Sp. z o.o. Choryn 27 PL-64-000 Koscian	NS-Böhnshausen	Nordsaat Saatzuchtgesellschaft GmbH Hauptstrasse 1 DE-38895 Böhnshausen
Dow Agro DE	Dow AgroSciences GmbH Im Rheinfeld 7 DE-76437 Rastatt	RAGT Nordic	RAGT Nordics ApS v/Else Nielsen Hjortevænget 62 DK-2880 Bagsværd
DSV	Deutsche Saatveredelung AG Weissenburger Str. 5 DE-59557 Lippstadt	Schaap	B. Schaap B.V. Oogstweg 7 NL-8256 SB Biddinghuizen
DSV DK	DSV Frø Danmark A/S Energivej 3 Maabjerg DK-7500 Holstebro	Secobra FR	Secobra Recherches S.A. Centre de Bois Henry FR-78580 Maule
KWS	KWS Saat SE Grimsehlstrasse 31 Postfach 14 63 DE-37555 Einbeck	Strengs	Saatzucht Streng GmbH & Co. KG Aspachhof DE-97215 Uffenheim
KWS LOCHOW	KWS LOCHOW GmbH Ferdinand-von Lochow- Strasse 5 DE-29303 Bergen	Strube	Strube GmbH & Co. KG Hauptstrasse 1 DE-38387 Söllingen
KWS Momont	KWS Momont Recherche SARL 7 rue de Martival FR-59246 Mons-en-Pévèle	v.Be KG	W. von Borries-Eckendorf GmbH & Co. Hovedisser Str. 92 Postfach 1151 DE-33818 Leopoldshöhe
KWS Scandi	KWS Scandinavia A/S Lysholt Allé 10 DK-7100 Vejle	Wiersum	Wiersum Plantbreeding B.V. Zeefbaan 28 NL-9672 BN Winschoten
Momont, A.	SARL Adrien Momont et Fils Société Civile Agricole 7, rue de Martinva FR-59246 Mons-en-Pévèle I		

OVERSÆTTELSER - Translations - Traductions - Übersetzungen

MEDDELELSER - Official notices - Annonces officielles - Mitteilun-gen

PLANTENYHEDSBESKYTTELSE - Plant Breeders' Rights - Protection des obtentions végétales - Sortenschutz

SORTSLISTEOPTAGELSE - Addition to the National List - Inscription au catalogue officiel des espèces et variétés – Sortenzulassung

- I Anmeldelser til plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortliste** - Applications for protection and/or for addition to the National List - Demandes de certificat d'obtentions végétales et/ou d'inscription au catalogue officiel des espèces et variétés -Sortenschutzanträge und/oder Anträge auf Sortenzulassung
- II Sortsnavne - Variety denominations** - Dénominations variétales - Sortenbezeichnungen
- 1. Anmeldte navneforslag** - Proposed variety denominations - Dénominations variétales proposées - Angabe von Sortenbezeichnungen
 - 2. Godkendte sortsnavne** - Approved variety denominations - Dénominations variétales acceptées - Anerkennung vorgeschlagener Sortenbezeichnungen
 - 3. Ændring af godkendte sortsnavne** - Changes of approved variety denominations - Modifications apportées aux dénominations variétales acceptées - Änderung anerkannter Sortenbezeichnungen
 - 4. Godkendelse af ændrede sortsnavne** - Approval of changed variety denominations - Dénominations variétales modifiées acceptées - Anerkennung geänderter Sortenbezeichnungen
- III Tilbagetrækning af anmeldelser til plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortliste** - Withdrawal of applications for protection and/or for addition to the National List - Retrait de demandes de certificat d'obtentions végétales et/ou d'inscription au catalogue officiel - Beendigung des Verfahrens zur Erteilung des Sortenschutzes und/oder der Sortenzulassung
- IV Beslutninger** - Decisions - Décisions - Entscheidungen
- 1. Tildeling af plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortliste** - Grant of protection and/or addition to the National List - Octroi de la protection et/ou inscription au catalogue officiel - Erteilung des Sortenschutzes und/oder Sortenzulassung
 - 2. Forlængelse af beskyttelsesperioden og/eller optagelsestiden på sortliste** - Prolongation of protection and/or listing period - Prolongation de la période de la protection et/ou la durée d'inscription au catalogue officiel - Verlängerung des Sortenschutzes und/oder der Sortenzulassung
 - 3. Afvisning af anmeldelser til plantenyhedsbeskyttelse og/eller optagelse på sortliste** - Rejection of applications for protection and/or addition to the National List - Rejet de demandes de certificat d'obtentions végétales et/ou refus de demandes d'inscription au catalogue officiel - Ablehnung von Erteilung des Sortenschutzes und/oder der Sortenzulassung
- V Oplysninger om ny anmelder til plantenyhedsbeskyttelse/sortslisteoptagelse, indehaver af plantenyhedsbeskyttelse, vedligeholder eller repræsentant** - Changes in the person of the applicant, the holder of protection/the maintainer, or of the agent - Modifications dans la personne du demandeur, du titulaire de la protection/du responsable, ou du mandataire - Änderung in der Person des Antragstellers, Sortenschutzin-habers oder Verfahrensvertreter
- VI Ophør af plantenyhedsbeskyttelse og/eller slettelse af sorter på sortliste** - Termination of protection and/or deletion from the National List - Fin de la protection et/ou variétés radiées du catalogue officiel - Beendigung des Sortenschutzes und/oder der Sortenzulassung
- 1. På begæring af beskyttelsesindehaver/vedligeholder** - By request of the holder/maintainer - Abandon de la protection du droit d'obteneur et/ou radiation du catalogue officiel sur demande du responsable - Auf Antrag des Sortenschutzin-habers/Züch-tern
 - 2. Afvisning fra plantenyhedsregistret og/eller sortlisten** - Forfeiture of protection and/or annulment of approval to the National List - Déchéance de la protection et/ou du catalogue officiel - Ablehnung des Sortenschutzes und/oder der Sortenzulassung
 - 3. Udløb af beskyttelsesperioden og/eller optagelsestiden på sortliste** - Expiry of period of protection and/or approved listing period - Expiration de la période de la protection et/ou d'inscription au catalogue officiel - Auslauf des Sortenschutzes und/oder der Sortenzulassung

Adresseliste	Address List	Liste d'adresse	Anschriftenverzeichnis
Anmelder	Applicant	Demandeur	Antrag-steller
Anmeldt under navn/mærke	Proposed Denomination/ Breeder's Reference	Dénomination proposée/ Référence de l'obtenteur	Vorgeslagene Sortenbezeichnung/ Bezeichnung des Züchters
Beskyttelsesindehaver	Titleholder of PBR	Titulaire	Inhaber
Dato for afvisning	Date of Rejection	Date de l'annulation	Datum der Ablehnung
- - forlængelse	- - Prolongation	- - la prolongation	-- Verlängerung
- - ophør	- - Termination	- - la fin de la protection	-- Beendigung
- - optagelse	- - Addition	- - l'inscription	-- Eintragung
- - slettelse	- - Deletion	- - la radiation	-- Streichung
- - tilbagetrækning	- - Withdrawal	- - du retrait	-- Zurücknahme
- - udløb	- - Expiry	- - l'expiration	-- Auslauf
- - ændring	- - Change	- - la modification	-- Änderung
Fodergræs	Fodder grass	Graminée fourragère	Futtergräser
Forlænget godkendelse indtil	Approval Prolonged until	Approbation prolongée à	Sortenzulassung verlängert bis
Godkendt sortsnavn	Approved Variety Denomination	Dénomination variétale acceptée	Anerkante Sortenbezeichnung
Indehaver af plantenyhedsbeskyttelse	Titleholder of PBR	Titulaire de la protection	Inhaber des Sortenschutzes
Navneforslag	Proposed Denomination	Dénomination proposée	Vorgeslagene Sortenbezeichnung
Ny	New	Nouveau/nouvelle	Neu
Optagelsesdato	Date of Addition	Date de l'inscription	Datum der Eintragung
Plænegræs	Amenity grass	Graminée à gazon	Rasengräser
Reg. dato	Date of Protection	Date d'oc-troi	Datum der Sortenschutzerteilung
Reg. ophører	Termination of Protection	Fin de la protection	Beendigung des Sortenschutzes
Repræsentant	Agent	Mandataire	Vertreter
S.E.S.-afpr.	DUS testing	Examen DHS	Registerprüfung
Sortskode	Variety Code	Code des variétés	Sortenkode
Sortsnavne	Variety Denominations	Dénominations variétales	Sortenbezeichnungen
Tidligere	Previous	Anciens	Früher
Udløbsdato	Date of Expiry	Date de l'expiration	Datum des Auslaufs
Vedligeholder	Maintainer	Responsable du maintien	Er-haltungszüchter
Vinterform	Winter Type	Type d'hiver	Winterform
Værdi-afpr.	VCU testing	Examen VAT	Wertprüfung
Vårform	Spring Type	Type de printemps	Sommerform

Henvendelse vedrørende
plantenyhedsbeskyttelse samt
sortslisteoptagelse
bedes rettet til:

Applications for Plant Breeders'
Rights and National Listing
please address to:

TystofteFonden
Teglværksvej 10, Tystofte
DK-4230 Skælskør

Tel. +45 50 80 84 50
Fax +45 50 80 84 56
Email info@tystofte.dk
Hjemmeside / Homepage: <http://www.tystofte.dk/>

Henvendelse vedrørende
lovgivning inden for sortsafprøvning
bedes rettet til:

Requests concerning legislation
as regards variety testing
please address to:

NaturErhvervstyrelsen
Nyropsgade 30
DK-1780 København V

Tel. +45 33 95 80 00
Fax +45 33 95 80 80
Email planterlandbrugslov@naturerhverv.dk
Hjemmeside / Homepage: <http://naturerhverv.dk/>

Udgivet af TystofteFonden

TystofteFonden 